

Інструкція з експлуатації транспортувального крісла MIRID DH01118



Зміст

1. Огляд інструкції з експлуатації
2. Сфера застосування
3. Заходи безпеки
4. Технічні характеристики
5. Функціональні особливості
6. Обмеження використання
7. Інструкція зі встановлення
8. Інструкція з використання
9. Технічне обслуговування
10. Перелік комплектуючих
11. Умови та методи зберігання
12. Додаткові вказівки
13. Інформація
14. Гарантія

1. Огляд інструкції з експлуатації

Ця інструкція з експлуатації призначена для гідравлічного транспортувального крісла моделі MIRID DH01118. Вона містить інформацію про заходи безпеки, опис функцій та рекомендації з технічного обслуговування для різних моделей.

Зверніть увагу: ілюстрації в цій інструкції наведено для довідки. Орієнтуйтеся на реальний виріб під час використання.

2. Сфера застосування

Транспортувальне крісло призначене для транспортування та переміщення пацієнтів у медичних закладах за таких умов:

- Температура: від -20 °C до +55 °C
- Вологість: <85%

- Атмосферний тиск: 70–106 кПа

Крісло використовується для переміщення осіб з обмеженою рухливістю, людей з травмами ніг, літніх осіб або осіб зі слабким здоров'ям для транспортування чи використання як туалетного крісла.

3. Заходи безпеки

Перед використанням уважно прочитайте розділ "Заходи безпеки" для правильного використання.

Недотримання вказівок може призвести до пошкодження виробу, травм або навіть загрози для життя.

Помічник має ознайомитися з інструкцією перед початком використання.

Категорично заборонено дозволяти дітям або особам, які не розуміють принципів роботи, керувати трансферним кріслом.

Після ознайомлення з інструкцією зберігайте її в доступному місці.



Застереження

1. Перед використанням перевірте комплектність усіх частин та надійність їхнього встановлення.
2. Відрегулюйте висоту сидіння перед використанням, переконайтесь, що обидва боки сидіння знаходяться на однаковій висоті.
3. Під час посадки або вставання з крісла не ставайте на педалі, тримайте ноги на підлозі, інакше крісло може перекинутися.
4. Під час використання переконайтесь, що ремінь безпеки та замок зафіксовані.
5. Зафіксуйте колеса перед посадкою або вставанням з крісла.
6. Уникайте сильного нахилу тіла вперед, назад або вбік під час сидіння в кріслі, щоб запобігти перекиданню.
7. Не нахиляйтеся нижче колін, щоб підняти предмети з підлоги.
8. Під час регулювання висоти сидіння зафіксуйте передні колеса; помічник регулює висоту, натискаючи на педаль гідравлічного насоса.
9. Не використовуйте крісло для підйому по сходах, це може спричинити аварію або пошкодження.

10. Крісло призначене для пересування по рівній поверхні, уникайте ям та перешкод.
11. На схилах із кутом більше 5° помічник має рухати крісло задом наперед, обережно контролюючи спуск.
12. На схилах (кут менше 10°) зафіксуйте всі чотири колеса.
13. Гальма коліс призначені лише для фіксації крісла на місці, а не для гальмування під час руху.
14. Помічник має обережно натискати на педаль гідравлічного насоса, уникаючи різких рухів у повітрі, щоб не пошкодити насос.
15. Крісло не призначене для використання у ванній кімнаті.

4. Технічні характеристики

Параметр	MIRID DH01118
Загальна довжина	77 см
Загальна ширина	59 см
Загальна висота	93–119 см
Переднє колесо	13 см
Заднє колесо	7,5 см
Ширина сидіння	46 см
Глибина сидіння	40 см
Висота сидіння	44–70 см
Мін. відстань до підлоги	120 см
Вага нетто	32 кг
Вантажопідйомність	100 кг
Макс. маса	110 кг

Складові частини: база, ліве та праве сидіння, туалетна чаша, передні колеса (5 дюймів), задні колеса (3 дюйми), опорні ніжки, педалі, подушка сидіння, ручки, гідравлічна система. Матеріал: високоякісна сталь, зварена конструкція.



Зверніть увагу: ілюстрації в цій інструкції наведено для довідки. Орієнтуйтеся на реальний виріб під час використання.

5. Функціональні особливості

- Зручне переміщення осіб із обмеженою рухливістю між кріслами, диванами, ліжками тощо.
- Швидкознімна конструкція сидіння з широким діапазоном відкривання для зручного догляду та захисту спини помічника.
- Максимальне навантаження – 100 кг, підходить для різних типів статури.
- Безступінчасте регулювання висоти сидіння для адаптації до різної висоти меблів.
- Гідравлічний насос із педальним керуванням забезпечує плавне підймання.
- Медичні безшумні колеса з гальмами, надійні та стабільні.
- Подвійна система безпеки (замок і ручки) для захисту користувача.
- Товста зручна подушка сидіння, знімна та придатна для прання.
- Швидкознімна конструкція стійок розширює діапазон переміщення.

6. Обмеження використання

Транспортувальне крісло призначене лише для використання в приміщенні зі швидкістю руху ≤ 3 км/ год.

7. Інструкція зі встановлення

1. Підніміть ручку до робочого положення, витягніть два D-подібні штифти діаметром 8 мм на базі, опустіть опорні ніжки до потрібного положення, вставте штифти назад для фіксації.

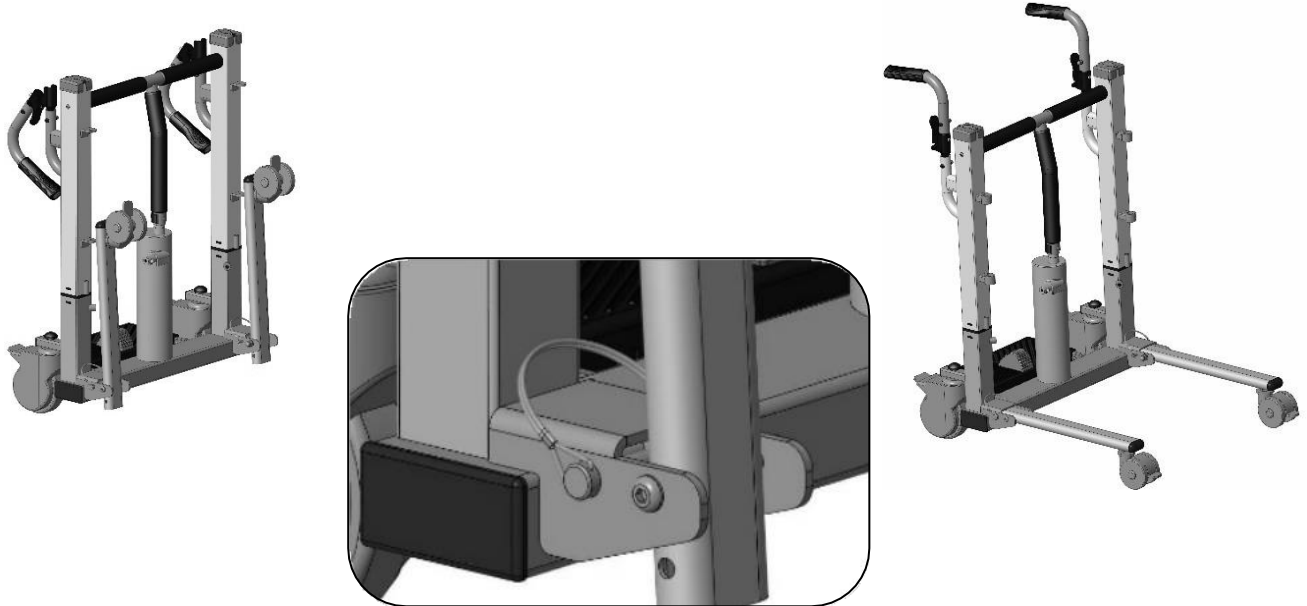


Схема встановлення опорних ніжок із позначенням D-подібних штифтів.

2. Встановіть педаль гідравлічного насоса в отвір, зафіксуйте її гвинтом М8 без головки, щоб уникнути хитання.

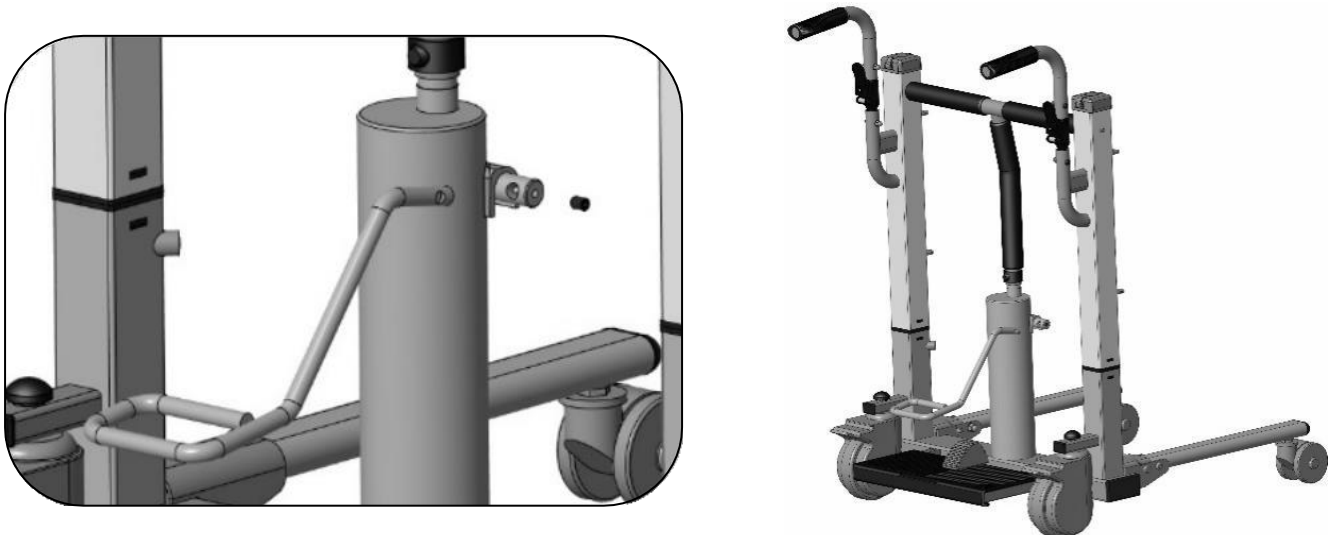


Схема встановлення педалі гідравлічного насоса.

3. Встановіть праве сидіння на праву стійку бази, натисніть на кришку швидкознімного валу, вирівняйте отвори та зафіксуйте. Переконайтеся, що сидіння не хитається та обертається вільно (аналогічно для лівого сидіння).

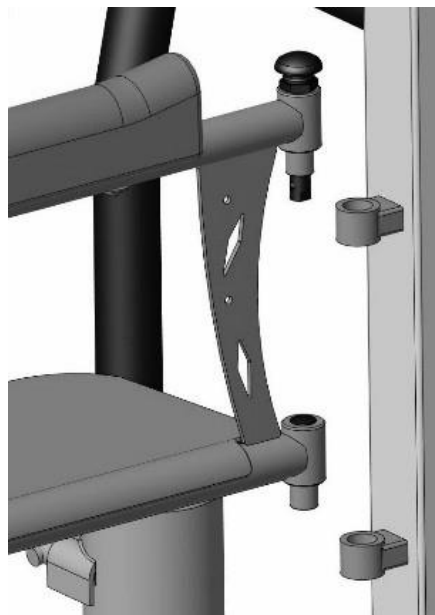


Схема встановлення сидіння на стійку.

4. Якщо потрібна туалетна чаша, спочатку встановіть дротяну рамку в отвори стійок, потім установіть чашу ззаду.

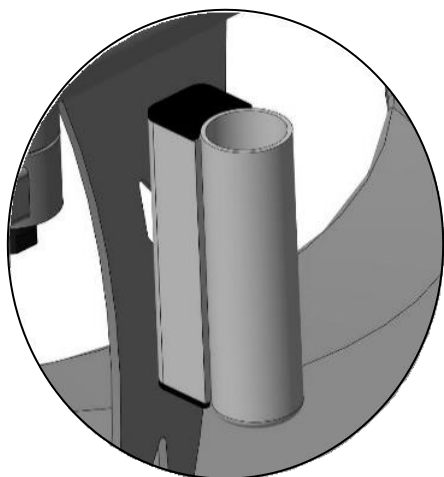


Схема встановлення туалетної чаші.

8. Інструкція з використання

Приклад: перенесення користувача з крісла на ліжко. Аналогічний метод застосовується для інших меблів.

1. Посадіть користувача прямо, натисніть на педаль гідравлічного насоса, щоб відрегулювати висоту сидіння трохи вище рівня поверхні крісла.
2. Розкрийте сидіння в обидва боки, підведіть крісло до користувача так, щоб центр ваги його тіла був у центрі сидіння, і повторно відрегулюйте висоту, щоб сидіння ледь торкалося поверхні крісла.



Схема позиціонування крісла перед користувачем.

3. Зафіксуйте гальма передніх коліс (13 см), підніміть ноги користувача та розмістіть їх на педалях.
4. Допоможіть користувачу злегка нахилитися вліво та вправо, щоб помічник міг повернути відповідну частину сидіння, дозволяючи користувачу сісти.



Схема посадки користувача на сидіння.

5. Повністю закрийте ліве та праве сидіння, замок безпеки автоматично зафіксується, помічник застібає ремінь безпеки.
6. Переконайтеся, що користувач повністю сидить, і зафіксуйте ремінь безпеки.
7. Користувач займає зручну позу, тримаючись за передні поручні обома руками.
8. Перевірте відстань між сидінням крісла та поверхнею, підніміть сидіння на 2–3 см, розблокуйте гальма передніх коліс і повільно відсуньте крісло від поверхні.



Схема від'їзду крісла від поверхні.

9. Помічник штовхає крісло до краю ліжка.
10. Перевірте висоту сидіння біля ліжка, щоб воно було трохи вище поверхні ліжка (за потреби зафіксуйте передні колеса для регулювання).



Схема позиціонування крісла біля ліжка.

11. Підведіть крісло до потрібного місця на ліжку, зафіксуйте гальма передніх коліс, відрегулюйте висоту сидіння, щоб воно ледь торкалося ліжка.



Схема регулювання висоти біля ліжка.

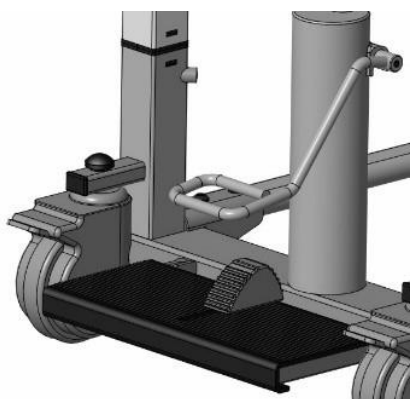
12. Розстебніть ремінь безпеки та замок на спинці крісла, повільно розкрийте ліве та праве сидіння, щоб сидниці користувача опинилися на ліжку.



Схема висадки користувача на ліжку.

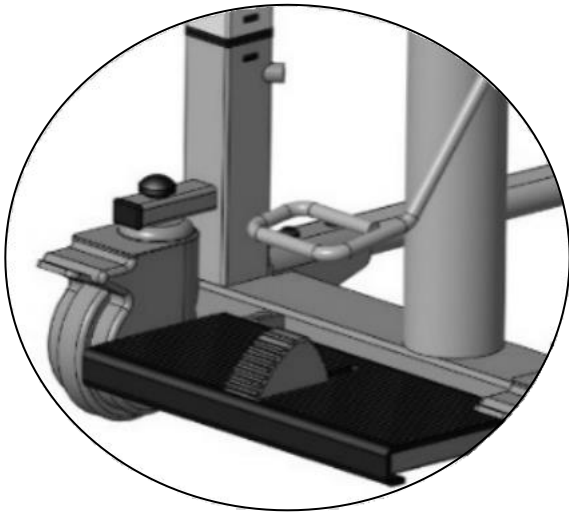
13. Розблокуйте передні колеса, підніміть ноги користувача та відсуньте крісло від ліжка.

Примітка: Гідравлічну ножну педаль слід використовувати разом із обмежувальним блоком. Коли обмежувальний блок рухається всередину, кругла ніжка натискає на ножну педаль для підйому.



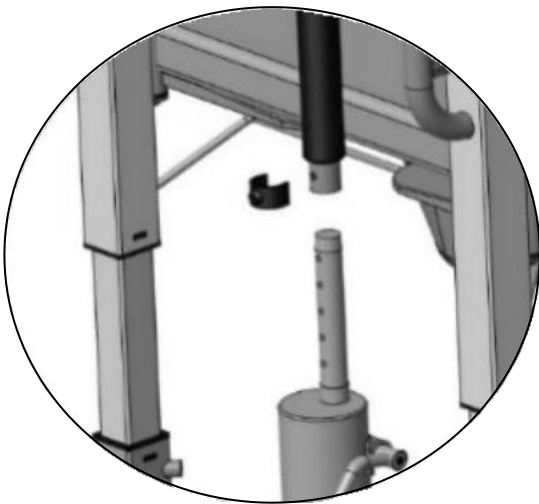
Обмежувальний блок рухається всередину

Коли обмежувальний блок рухається назовні, ніжка продовжує натискати на педаль у нижньому положенні, і це керує опусканням.



Обмежувальний блок рухається назовні.

Увага! Регульована висота гідравлічного насоса, керування штифтом.



9. Технічне обслуговування

- Уникайте подряпин поверхні твердими предметами.
- Для щоденного чищення використовуйте нейтральний мийний засіб, протирайте вологою ганчіркою, а потім сухою.
- Уникайте контакту з сильними кислотами та лугами, щоб запобігти корозії.
- Регулярно перевіряйте гайки, гвинти та деталі на предмет зносу чи пошкодження, за потреби замініюйте пошкоджені частини.

10. Перелік комплектуючих

Після розпакування перевірте наявність таких компонентів:

№	Назва деталі	Специфікація	Кількість
1	База сидіння	Комплект	1
2	Опорні ніжки	Комплект	2
3	Ліве сидіння + ліва пластикова спинка	Комплект	1
4	Праве сидіння + права пластикова спинка	Комплект	1
5	Туалетна чаша	Комплект	1
6	Полиця для туалетної чаші	Штука	1
7	Подушка сидіння	Штука	1
8	Інструмент	Комплект	1
9	Гвинти	Комплект	1
10	Інструкція з експлуатації	Штука	1

11. Умови та методи зберігання

Запаковані вироби зберігайте в приміщенні за температури від 0 °С до 40 °С, відносної вологості до 80%, без корозійних газів, у чистому та добре провітрюваному приміщенні. Під час транспортування захищайте від вологи та джерел тепла.

12. Додаткові вказівки

Символи безпеки та їх значення:

Символ	Значення	
Заборонено мочити	Уникайте контакту з водою	

Крихке, поводитися обережно	Уникайте ударів і падінь	
Увага! Читайте інструкцію	Дотримуйтесь інструкцій	
Обмеження штабелювання	Не перевищувати допустиму кількість шарів	

13. Інформація

Пункт	Опис
Призначення для користувача	Використовується для транспортування та переміщення пацієнтів у медичних закладах за температури -20 °С ~ +55 °С, вологості <85%, тиску 70–106 кПа.
Матеріали для переробки	У разі проблем із якістю або післяпродажного обслуговування відправте виріб до місцевої екологічної служби для переробки.
Попередження про безпечне поєднання матеріалів	Попередження: неметалеві частини можуть загорітися. Тримайте подалі від джерел вогню чи недопалків.
Чищення та дезінфекція	Див. розділ 9.
Засоби для підйому та перенесення	Обережно переносити, спрямовуючи вгору.
Використання	Для осіб з обмеженою рухливістю, травмами ніг, літніх або слабких осіб для транспортування чи використання як туалетного крісла.
Доступність інформації для осіб із порушеннями зору чи когнітивними порушеннями	Оператори повинні мати базові навички читання та розуміння.

Призначення та середовище використання	Для транспортування в медичних закладах, будинках, санаторіях на рівних поверхнях за температури -20 °C ~ +55 °C.
Інструкції з технічного обслуговування	Див. розділ 9.
Розміри та маса	Див. розділ 4.
Діаметр повороту та мінімальна відстань для розвороту на 180°	Див. розділ 4.
Маса частин, що знімаються	Див. розділ 4.
Список аксесуарів та матеріалів	Див. розділ 10.
Транспортування	Транспортування вантажівкою.
Попередження щодо температур поверхні	Попередження: не наближайтесь до джерел тепла (наприклад, пічки) чи холоду (наприклад, холодильних складів).
Попередження щодо небезпек	Попередження: дотримуйтесь інструкцій. У разі питань звертайтеся до виробника.
Рівень вогнестійкості матеріалів	Виріб відповідає стандартам ISO 8191-1 та ISO 8191-2.
Переробка батарей та інших частин	Якщо крісло не рухається, перевірте, чи не застрягли колеса. Якщо не піднімається, перевірте педаль. У разі інших проблем звертайтеся до місцевого дилера.

14. Гарантія

12 місяців з моменту продажу.